



# DE ZUID-AFRIKAAN VERRECHT REV. ONS LAND



DEEL 78—No. 7,655.

KAAPSTAD, ZATERDAG, 5 AUGUSTUS, 1905.

[Dit blad verschijnt drie maal per week: Dinsdag, Donderdag en Zaterdag.]

## GAAT NAAR D. ISAACS & Co. BEPT., VOOR MEUBELLEN

UITSTAL KAMERS, VRAAGT OM DE GEILLUSTREERDE CATALOGUS EN PRIJSLIJST, POST VRIJ, FABRIEKEN, Lange Markt-, Strand- en Darlingstraten, KAAPSTAD. GROOTSTE NEUBEL FABRIKANTEN IN ZUID-AFRIKA. Barrack- en Commercial Straten, KAAPSTAD.

## DE BESTE KWALITEITEN. DE LAAGSTE PRIJZEN.

### TEN EINDE DE LAATSTE DAGEN VAN ONZE WINTER UITVERKOOP

Gedenwaardig te maken door ongevenaarde Koopjes, zijn verdere Verminderingen gemaakt op onze Goederen van 't Seisoen.

### WILSON & MILLER.

#### KOSTUUM ROKKEN

Marineblauw Serge Rokken, 5/6. Sterke Zwart Lakense Rokken, 12/9. Zwart Lakense en Serge Rokken, gewone prijs, 3/6; worden nu opgeruimd voor 1/8/6.

#### KLAAR-GEMAAKTE KOSTUUMS

Gevoed Kostuums, uitverkoopprijs, 17/6. Marineblauw en zwarte Chéviot Serge Kostuums, uitverkoopprijs, 22/9.

#### OCHTEND BAATJES

Gevoerde Molleton Flannel, 6/11. Beter kwaliteit in Franse Twills, Costumet en zijde, even laag in prijs.

#### OCHTEND JAPONNEN

Van de beste Sait en kwaliteit, uitverkoopprijs, 7/11, 9/6, 11/6 en 14/6.

#### BAATJES

Een partij Diverse Baatjes om op te ruimen, tegen 4/11.

#### VOORSCHOTEN

Gevoerde Voorschoten voor de Kruken, 2 voor 1/11, 2/6, 3/6. Witte Muslin Voorschoten, 2 voor 1/3/1, 1/6, 1/11, 2/6.

#### KOOPJES IN HANDSCHOENEN

Suede Lisle Handschoenen, 4 knoops, 10/6, het paar.

#### LINTEN

Ziet onze Uitstalt van Toonbanken en Tafels met Linten. Werkelijk wonderlijk zijn Tafels Lint, 41 duim breed, tegen 6/6, en 54 duim breed, tegen 9/6. In Wit, Crème, Zwart en alle Kleuren. Andere Kwaliteiten, Wijde Breedten, tegen 8/6, 9/1, 10/6, 11/1 en 13/6.

#### ALLER MOND ERVAN VOL.

Ons Wondervol Rijke Panno Satijnen Lint (met zijde, niet Katoen van achteren), 44 duim breed. Verkoopprijs, 9/6, per yard. In Wit, Crème, Zwart en alle Kleuren. Andere Kwaliteiten, Wijde Breedten, tegen 8/6, 9/1, 10/6, 11/1 en 13/6.

#### Brede Rijke Zwarte Panno Satijnen Linten, 6/6, 9/6, 10/6, 1/1.

"Bebe Cord" of Satijnen Lint, 10/6, per rol van 18 yard, in Wit, Crème, Zwart en alle Kleuren.

1890 tot 2000 Lengten van overblijvende Linten, variërende tussen 14 tot 6 yards van alle denkbare soort en Kleur. Alle uitgesteld op Linten Tafels en Toonbanken, en gemerkt tegen desperaat lage prijzen. Alle schone, nieuwe goederen.

Ge zult onze geldsparende prijzen uw bijzondere aandacht waard vinden.

### WILSON & MILLER.

### TAMBLIN'S INCUBATORS, (BROEDMACHINES)

Het best werken? Het antwoord is eenvoudig. Zij zijn zolang gemaakt, dat ze in enig klimaat kunnen werken. Zij hebben ALLE hoogste onderscheidingen behaald gedurende de laatste zes jaren in mededinging met ieder ander fabrikaat in Engeland en op het Vaste Land en de Gouden Medaille op de Industriële Tentoonstelling te KAAPSTAD.

#### IS UIT GEEN VOLDOEND BEWIJS?

Voor verdere bijzonderheden schrijve men om de preschichtige Prijslijst aan Afdeling A.

### WOODHEAD, PLANT & Co., Kaapstad.

### Publieke Verkoop.

#### ZONDE RESERVE.

DE ondergetekende, daartoe gelast zijnde, door de heer DAVID HULLIG, die van plan is zijn boerderij te vermindern, zal per publieke veiling verkopen, Zonder Reserve, te

SLINGERFONTEIN Aflras Lestop, midweg tussen Carnarvon en Franschburg, op

WOENSDAG, 23 AUGUSTUS, om 10 uur 's morgens

I. 1650 Schapen, bestaande uit Afrikaander en Bastaard Hamels, Afrikaander Ooien met Lammeren, Merino oien met Lammeren, Bokken.

II. Paarden, Donkeys, Mullen, Karren, Struivogels, enz., enz. Het Vee is in eerste klas conditie, en zonder brandziekte, en daar alles zonder reserve wordt vercocht, is dit waarlijk een gulden kans.

Vergeet niet: Woensdag, 23 Augustus te LOSKOP.

RUIM KREDIET. Carnarvon, 18 Juli 1905.

CAREL J. VAN ZIJL, Afslager

### EINDELIK! EINDELIK! EINDELIK!

DE Stadsraad heeft besloten om de Hofmeyrs Gebouwen, 47 Adderleystraat tegen de grond te gooien.

### GROTE VERKOPING VAN FRAAIE KUNST.

De gehele voorraad van de Adderley Kunst Gallerij bestaande uit, Schilderwerken, Gravures, Etsen, Fotografien, Fotografuren, Lijsten, Prent Briefkaarten, enz.

Moeten vercocht worden, tegen welke prijs ook.

### PRENT BRIEFKAARTEN.

6d. per dozijn, ongekleurd. 1s. per dozijn, gekleurd.

Onze bekende fotografien van Kaapstad, tegen 6d. elk, gereduceerd van 2/.

Dit is een kans van deze eeuw! Verzuim dit niet.

### Adderley Kunst Gallerij, 47 ADDERLEY STRAAT, (naast de Ned. Ger. Kerk), KAAPSTAD.

### DE GROOTSTE VERKOPINGEN IN ZUID AFRIKA,

### DE ARCADE VERKOPINGEN.

PLEIN STRAAT 74, KAAPSTAD.

De goedkoopste gelegenheid in Afrika om Meubelen, Pianos, enz., te kopen.

### DE "ARCADE" VERKOPINGEN.

PLEIN STRAAT 74, KAAPSTAD.

Wij verkopen voor Koloniale Fabrikanten en Invoerders slechts tegen een kleine Commissie (geen winst).

Huishoud Meubelen, Pianos, nieuw en tweede hands.

### De uitgezochtste voorraad in Kaapstad.

De koper van Meubelen, enz., die ons huis bezoekt, en bij ons hun Inkopen doet, zal hierdoor 50 % besparen. Wij ontvangen dagelijks nieuwe partijen goederen.

Bestellingen van Buiten worden stipt uitgevoerd. Alle goederen worden door ervaren mannen ingepakt.

### Goede aflevering Verzekerd.

Op verzoek van verscheidenen onzer Clienten, hebben wij schikkingen getroffen voor het plaatsen van alle soorten Koloniale Producten, en laat op de beste mogelijke prijzen gerekend worden.

Boomkwekers zullen bevinden dat onze algemene verkoophuizen de beste gelegenheid zijn voor het van de hand zetten van Vrieten Bomen, geente, Wijnstokken, enz.

De besendingen moeten franco aan ons Marktgebouw gezonden worden, niet later dan Zaterdag Ochtend, met bepaalde instructies hoe ze vercocht moeten worden.

### B. WOOD en Co., Afslogers, werkelijke Boedelagenten, Taxateurs, enz.

PLEIN STRAAT 74, KAAPSTAD.

### MORRISON & CO'S GROTE WINTER UITVERKOOP.

#### NU AAN DE GANG.

#### NOTEER DE PRIJZEN.

Witte Wollen Dekens voor een-persoons Bedden van 3/11 tot 6/11. Witte Wollen Dekens voor twee-persoons Bedden van 9/11 tot 25/-. Echte Hollandse Dekens voor twee-persoons Bedden van 14/9 tot 19/6. Gekleurde en Witte Katoenen Dekens van 1/11 tot 3/11. Gewatteerde Quilts voor een-persoons Bedden van 13/6 tot 23/-. Dito voor twee-persoons Bedden van 16/6 tot 29/-. Witte "Honeycomb" Quilts voor een-persoons Bedden van 1/11 tot 6/11. Dito voor twee-persoons Bedden van 3/11 tot 15/-. "Cold" dito voor een-persoons Bedden 2/11. Witte Marcella Quilts voor twee-persoons Bedden van 7/11 tot 25/-. Lakens, gesoomd, glad en "twilled" voor een-persoons Bedden 3/11 het paar. Dito voor twee-persoons Bedden van 4/11 tot 12/9. Kussenlopen met franje van 8/11 tot 2/11, per dozijn. Gladde dito van 4/11 tot 7/11 per dozijn. "Twill" voor Lakens, 54 duim breed, 7/6, per yard. Dito 89 duim breed, 11/6, per yard. Finlays Lakens, alle tegen kolossaal vermindere prijzen. Crowdon's "Calicoes", alle nummers tegen uitverkooprijzen. Horrocks's Calico No. 4, 1, 36 duim breed, 18/9 het stuk. Ongebleekt Tafel Damak van 11/6, tot 2/6 de yard. Wit dito van 1/3 tot 3/6 de yard. Witte en gebleekte Turkeze Handdoeken van 3/11 tot 2/11, het dozijn. "Honeycomb" dito van 3/11 tot 2/11 het dozijn. Wit Linnen dito van 5/11 tot 1/11 per dozijn. Bode en witte geheel wollen Flannelen van 10/6, tot 1/11 per dozijn. Echte Hollandse Flannelletten in gestreepte en effen kleuren van 9/6, tot 1/9, per yard. Witte kanten Gordijnen van 3/6 tot 15/6 het paar. Bamboes en geriet houten gordijn stoffen, met koperen toehoren, compleet van 1/6 tot 3/11. Chinese Matten, 36 duim breed, van 8/6, tot 1/3. Vloer Kleed, 72 duim breed, 1/9 per yard. Lenoleums (Vloerzeil), 72 duim breed, van 2/9 tot 5/6. Buksel kleedjes, Tafel lopers, Thee Doeken, Servetten, Thee "Cosy" Kussens, Deur en Bedde Matjes, Karpotten en Venster Gordijnen.

#### ALLE T'GEN ZE-ER VERMINDERDE PRIJZEN.

Alle Bestellingen van Buiten worden met de stipste nauwgezetheid ten uitvoer gebracht.

### Morrison & Co. PLEIN STRAAT, KAAPSTAD.

### FLETCHER'S RETAIL.

#### Voor LEDIKANTEN

Hebben we de beste uitgezochtste voorraad in Kaapstad, tegen de beste waarde.

Schrijf om geillustreerde prijs lijst en vergelijk ze.

#### Voor LAMPEN

Zend om een geillustreerde Katalogus met Prijs opgaven van deze goederen.

Voor "MAIL CARTS" en "PRAMS," Kinderwagens. Wij vertonen alleen nieuwe patronen tegen goedkope prijzen.

#### BEZOEK ONS EN ZIE ZELF.

#### DARLING EN LANGEMARKTSTRATEN. KAAPSTAD.

### NORTHERN ASSURANCE COMPANY.

OPGERICHT 1836.

HOOFDKANTOREN: LONDEN EN ABERDEEN, Waarmee is geïncorporeerd

### THE EQUITABLE FIRE ASSURANCE AND TRUST COMPANY, VAN KAAPSTAD.

INKOMSTEN EN FONDSEN (1904.)

GRAND PRIMEN	£1,090,000.
LEVEN'S VERZEKERINGS PREMIE	277,000.
RENTEN	232,000.
GEACCUMULEERDE FONDSEN	6,673,000.

KENNIS WORDT BIJ DEZE GEGEVEN dat vanaf de Late Mei, 1905, de Brand Maatschappij volle verantwoordelijkheid op zich neemt voor alle Polissen van de Brand Assurantie welke van kracht zijn in de EQUITABLE FIRE ASSURANCE AND TRUST COMPANY, van Kaapstad, welke door resoluties aangenomen op een speciale Vergadering van Aandehouders op de 2de deze na geïncorporeerd is met de NORTHERN ASSURANCE COMPANY. De Staf Agentschap Organisatie en kantoor van de "Equitable" zijn overgenomen door de NORTHERN ASSURANCE COMPANY en alle communicaties moeten, zoals tot nog toe geschied is, geadresseerd worden: "Aan de Sekretaris," Postbus No. 190, Kaapstad.

A. H. WARD, Inspekteur voor Zuid Afrika, Northern Assurance Company. W. J. MERRINGTON, Sekretaris, Equitable Fire Assurance and Trust Company. Kaapstad, 10 Juli 1905.

### WM. RAWBONE, GEWEERMAKER, KAAPSTAD.

Agent voor W. W. GREENER. Alle bestellingen opgenomen door WM. RAWBONE stipt nagekomen worden.

RAWBONE'S SPECIAAL MAUSER GEWEER is het beste wapen voor Zuid Afrika.

RAWBONE'S RIFLE EN SCHIET GEWEREN zijn gunstig bekend en geven altijd satisfactie.

RAWBONE'S SCHIETGEWEREN treffen dodelijk op grote afstand, zijn goedkoop en gemak van het beste materiaal.

SCHIETPATRONEN 12/- per 100, (sonder rook.)

"NOBEL'S" BALLISTITE "PATRONEN", 12/- per 100.

P.S. Reparatie worden tegen de laagst mogelijke prijzen uitgevoerd op deskundige werkdagen.

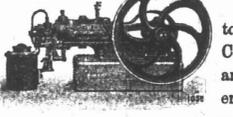


"BLUE BIRD" Ploegen van 12" en 14" wijde der voor; mooiste in het land enkele-voorploegen voor algemene doeleinden. Goed gemaakt en in evenwicht.



Hand- en Paarde Machinerie en Stoomkracht "Threshing" machinerie van alle beschrijvingen.

Paarden Tuigen in verschillende grootten voor het gebruik in Trek Molens, Milliepers en andere machinerien.



grooten Centrifugale pompen, rotaire ophaal pompen in alle beschrijvingen voor het rijden door Stoom- of Olie Machinerie.

Alle werktuigen ontworpen en opgesteld door onze competenten staf van ingenieurs. Schrijf om gratis Prijsopgaven.

"FAMOUS," 66n- voor ploeg, met stalen boom, voor 10" breed. Een zeer populair werktuig wegens zijn lichte hoedanigheid om te trekken, zijn excellent werk en blijvende kwaliteit.

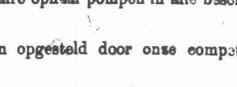
Schrijf om Catalogus en volle Inlichtingen van onze volledige afdeling Landbouw gereedschappen en Machinerie.



Mielie Pellers voor de Hand, met paarden of stoomkracht. Stoom Pellers (3' 6" en 5' 0") van het fabriek van Ruston Proctor, "Virginia," "Black Hawk," "Clinton," "Southern," "Diamond," "Favorite" (met en zonder paardentuig). Alles in voorraad.



Olie Machines (van de beroemde Ruston Proctor Fabrikatie). Eenvoudig van Constructie. De meest ongeoeffende arbeider kan er gemakkelijk mee werken en is van speciale waarde voor boeren voor het rijden van pompen van alle



### MALCOMESS & Co., Bepkt. Machinerie en Algemene Handelaren, OOST LONDEN.

## KENNISGEVING

### Deze Advertentie dient het ALGEMEEN PUBLIEK

bekend te stellen, dat men vriendelijk verzocht wordt een bezoek te brengen bij Barnett, Meubel Magazijn, Langestraat 142, Kaapstad ten einde een kijkje te nemen naar hun nieuwe en originele patronen in iedere soort Huisraad Meubelen. Men wordt vriendelijk verzocht van het adres nota te nemen.

### FRASER & ZON, Bepkt. ZADEL- en TUIGMAKERIJ, LANGE STRAAT 91, 93 EN 95, KAAPSTAD. en Opper Kortstraat BLOEMFONTEIN en Hartigebouwen, JOHANNESBURG.

Eerste Klas Zadel- en Tuigmakerij van alle beschrijvingen. "Gladstone Bags," "Kit Bags," Formanteaus en algemene Handelaren in Leder.

### MAXWELL EN EARP. ST. GEORGE'S STRAAT 77-79, KAAPSTAD. P.K. BUS 535. TELEGRAPHISCH ADRES: "HALCYON."

Uitsluitend Groothandelaar. Strevende en Schone in grote verscheidenheid, China, Geruit Linnen, Klaargemaakte Klederen, Finwel, Heren en Dames Hoeden, Kant, Kousen, Blik, Aarde- en Email Waren, Spoel goederen, Tafel- en almessen, Schrijftuig, enz., enz. MAXWELL EN EARP. KAAPSTAD.

### THE BEST - CHEAPEST HOUSE Musical. RESTORATIONS FREE. REPAIRS AND TUNING. REBEL HUTS, 150, 151, 152, 153, ST. GEORGE'S STRAAT, TOWN.

### WHITE RYAN & Co., KAAPSTAD.

Schrijf om Prijslijst en Geillustreerde Katalogus. TE KOOP. GEACQUELEERDE Lemoen-Naartje- en Zuurleemobomen te koop bij G. A. v. d. MERWE, Bethel Noorder Paarl.





DARTER & ZONEN, KAAPSTAD. BEKROOND OP DE KAAPSTADSE TENTOONSTELLING 1904-5. Eerste Prijs voor de beste 2 Vleugel Piano...

Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE.

C AND C. JAMS, SOUPS, SAUCES, PICKLES, JELLIES, VINEGAR, MARMALADE, TART FRUITS, POTTED MEATS. STANDARD OF QUALITY THROUGHOUT THE WORLD.

Durbanville Publieke School. GEVRAAGD. EEN geortificeerde assistent on- derwijzer voor Standaard 2, 3 en 4...

Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE.

MARKTPRIJZEN. KAAPSTAD, 4 Augustus, 1905. Linnegroen ... 0 10 ... 0 8 71. Bieren ... 0 9 8 ... 0 11 0.

De regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen. Onze lezers zullen zich herinneren, dat de thesaurier-generaal enige weken gele- den zijn artikel omtrent regulatie van co-operatieve vereni- gingen...

De regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen. De thesaurier-generaal, K. J. de Waard, heeft de regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen...

De regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen. De thesaurier-generaal, K. J. de Waard, heeft de regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen...

De regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen. De thesaurier-generaal, K. J. de Waard, heeft de regulatie omtrent co-operatieve vereni- gingen...

STADSNIEUWS. De heer G. Hauptfleisch, van de firma 'De Afrikaan', is overleden...

STADSNIEUWS. De heer G. Hauptfleisch, van de firma 'De Afrikaan', is overleden...

STADSNIEUWS. De heer G. Hauptfleisch, van de firma 'De Afrikaan', is overleden...

STADSNIEUWS. De heer G. Hauptfleisch, van de firma 'De Afrikaan', is overleden...

DE KERKBODE. WIJ herinneren eraan, dat alle oorkondingen in ver- band met de "Kerkbode" over geldelijke en andere zaken di- rekt gezonden moeten worden naar het Kerklike Kantoor...

Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE.

DE ZUID-AFRIKAAN VERENIGD MET ONS LAND. ZATERDAG, 5 AUG., 1905. Debelangrijke kerk-konferentie te Colesberg.

Debelangrijke kerk-konferentie te Colesberg. In de Kerkbode verscheen een aankondiging van de N. G. B. OTHA van Stellenbosch...

Debelangrijke kerk-konferentie te Colesberg. In de Kerkbode verscheen een aankondiging van de N. G. B. OTHA van Stellenbosch...

Debelangrijke kerk-konferentie te Colesberg. In de Kerkbode verscheen een aankondiging van de N. G. B. OTHA van Stellenbosch...

Debelangrijke kerk-konferentie te Colesberg. In de Kerkbode verscheen een aankondiging van de N. G. B. OTHA van Stellenbosch...

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE. Drink Delisieuse NECTAR THEE.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

DE KERKBODE. ALLEN die achterstallig zijn, bezit voor Intekenings gelden of Advertentien op bovengenoemd blad tot 30 Juni l. l., worden verzocht de zelve te vereffenen bij de ondergete- kende vóór de 15de Augustus e. k.

AANSTELLINGEN. (Uit de Gasts.) Als Ass. Res. Magistraat: W. P. Roussouw voor Pieterburg. Als Predikant: J. P. J. Nel voor district Oradock. G. G. White " Kimberley. S. B. Swartz " Namagualand. F. P. Shuppar " District Stocker- straan. W. D. de Bat voor district Van Rijnswijk. Als Lid voor 'Liesichtof': J. B. Hartley voor district Peldie.







ALL STOOMVAART LIJNEN, BEPKT. PASSAGIERS- EN VRACHTDIENST TUSSEN ZUID AFRIKA en ENGELAND.

WOORDT TE KAAPSTAD VERWACHT: \*S.S. GRUQUA, 15 Augustus \*S.S. ULUWAYO, 16 Augustus.

ZAL VAN KAAPSTAD VERTREKKEN OP DE THUISREIS \*S.S. JOHANNESBURG, Omstreeks op 14 Augustus. \*S.S. BULUWAYO, Omstreeks op 28 Augustus.

Voor verdere bijzonderheden omtrent Vracht en Passage gelden wende men zich tot GEB. BUCKNALL, STRANDSTRAAT, KAAPSTAD.

DEUTSCHE OST-AFRIKA LINIE. WESTELIKE ROUTE. Van Kaapstad naar Europa, aangelegende te Las Palmas, Dover, Antwerpen, Bremerhaven en Hamburg.

Op of ongeveer 25 Aug. S.S. "HERZOG," Kap. WINKELMANN. 22 Sept. S.S. "FELDMARSHAL," Kap. VAN DER BEEK.

OOSTELIKE ROUTE. Van Kaapstad naar Port Elizabeth, Oost Londen en Durban, vandaar langs de Oostkust Havens en het Suez Kanaal, aangelegende te of in verbinding zijnde met Delagoa Baai, Beira, Ohinde, Zanzibar, Bombay, Mombassa, Aden, Egypte, Napels, Marseille en Lissabon.

VERTREKKEN VAN KAAPSTAD. Op of ongeveer 5 Augustus, S.S. "MARKGRAF," Kap. VOLKERTSEN. 2 September, S.S. "KRONPRINZ," Kap. STAHL.

POPPE, SCHUNHOFF en GUTTERY, Agentschap voor Kaapstad, Kasteel Straat 36.

ROBOBUR? Enigeen van Australië zal het u zeggen.

Het Voornaamste Magazijn VOOR BEHANGSEL-PAPIEREN, VERVEN en VERNISSEN.

EEN knazigt met PAPIER BEHANGSEL KAMER is meer dan half klaar Guss BEHANGSEL PAPIER en RAND voor dit SEIZOEN zijn VOLMAAKT.

KOOPJES!!! KOOPJES!!! Ons oude voorraad behangsel-papieren worden nu uitverkooh tegen INKOOP PRIJS.

Gustaf Anderson & Co., KAAPSTAD.

MET NIEUWE FRANSCHE GENEESMIDDEL THERAPIE. THERAPIE NO. 1 THERAPIE NO. 2 THERAPIE NO. 3 THERAPIE NO. 4 THERAPIE NO. 5

ARDERNE & Co. Alle soorten van Bouw Hout en IJzerwaren. "Goed Koop." CALEDON PLEIN, KAAPSTAD.

AAN DAMES. Nurse Loveday's APIOL en STAAL PILLEN. Het meest radicale middel voor alle onregelmatigheden van het vrouwelijke gestel.

Gaat niet van Kaaps'ad OM BEWIJS TE ZOKKEN. WANT GE HEBT HET HIER BIJ DE HAND.

De openhartige getuigenis van een bewoner van Kaap Stad, zooals hier gegeven, is van belang voor elke man, vrouw of kind in Kaapstad. De Heer E. McConville is een douanier-bezitter en goed bekend bij zijne medebestuurders op de werkers bij de Haven-Commissie.

Doans Ruggijn Nieren Pillen zijn verkrijgbaar bij alle Apotheken en Winkeliers in Zuid Afrika, of direct van de eigenaars, Foster-McClellan Co., Loopstraat 58, P.O. Box 1297, Kaapstad.

AFRIKAANSCH E Onderlinge Voogdij en Assurantie Maatschappij, Bpkt.

OPGERICHT 1900.

Een zuiver Zuid Afrikaansche Instelling gegrond op Onderlinge Beginselen.

Nomsaal Kapitaal £100,000 Ingeschreven £20,000 Reserve Fonds tot 30 Juni 1904 £13,000

Hoofd Kantoor Malmebury, Telegrafisch Adres "Mutual."

DIRECTEUREN: A. C. Koch (Voorzitter), J. A. Dreyer, G. J. V. Louber, J. G. Louw, J. H. Marais, L. W. V. A. J. Rousse, D. J. Marais, L. W. V. A. J. Rousse, J. P. Mahu, G. S. Wolfardt, L. W. V. A. J. Rousse, F. Landenberg, A. J. Chiappini, L. J. J. van Aarde, A. C. de Villiers.

TAKKEN: Paarl—Telegrafisch Adres "Mutual," Bestuurder, S. P. H. de Vilbers.

AGENTSCHAPPEN: Agents in al de voornaamste steden in de Westelike Provincie.

VERZEKERING DEPARTEMENT: Brand verzekering aangegaan op risico van allerlei aard, tegen de laagste loopende prijzen.

VOEGDIJ DEPARTEMENT: De Bereiding van Boedels, Overmakingen, Voogdij, Huwelijkscontracten, en Insolvente Boedels, Liquidatie van Firma's en Maatschappijen, in Algemeen Trust en Agenten-Werk van allerlei aard onderkomen.

GETROUWHEID TAK: Waargborg voor Eerlijkheid, Oprechtheid en Getrouwheid van Voogden, Likvidateurs en Administrateurs, Executeurs en Executrices, Curatoren, Boedel, Bailiffs, Landmeesters, Bestuurders en Secretarissen van Banken, Verzekering en andere Maatschappijen, Afdelings en Stedelijke Raden, Klerken en andere bezittingen in naam van Firma's en Publieke Instellingen.

I. P. MARAIS, Secretaris.

Aan Bouwers Aanverwante Vakken. WIJ BIJEN NU AAN: Kolommen vanaf £1 10 Leien Mantels £2 Register Kachels 13/6 (REGISTER GRATES) "Mantel Registers" 18/6 C. I. Bieden £3 3/-

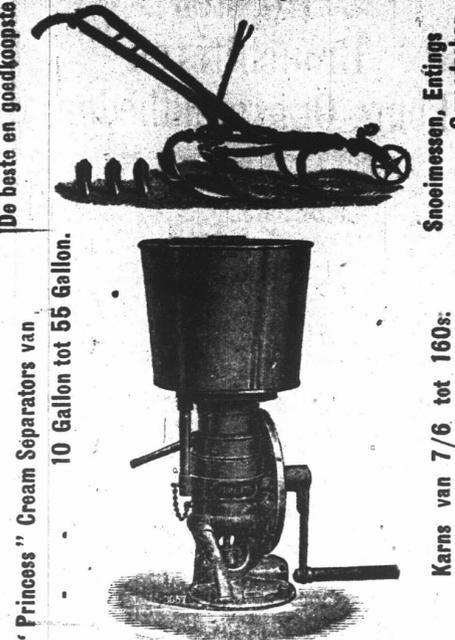
Wij hebben ook in grote voorraad: Glas in alle soorten. Verfwaren, Vernissen en diverse Schilders-Artikelen, Sanitaire benodigheden.

CHUBB'S BRANDKASTEN EN SLOTEN. CHUBB & MAXWELL, BEPERKT., WALE STRAAT, KAAPSTAD. P.O. BUS 2997.

Wij hebben ook in grote voorraad: Magazijnmeesters en Bouwers Balen, bevattende 350 rollen in 14 prachtige kleuren. Vrij op spoor te Kaapstad, in twee kwaliteiten, voor £5 10s. en £3 10s.

PAUL ZERNY & Co., SIR LOWRY RD., 1 2 KAAPSTAD.

Deze Schoffel Ploeg ("Scuffler.") £2 15s 0d.



PALEN, DRAAD, ENZ., R M. ROSS & Co., Kaapstad.

VAN DER BIJL & Co., RIEBEEK STRAAT, KAAPSTAD, Importeurs en Algemene Handelaars ook Kopers van Wol, Vollen, Vederen, enz.

Kruidentierswaren van alle soorten, ook een grote en verschillende voorraad van Fijne Goederen. Huismeubelen, IJzerwaren, Bouwers en Wagenmakers Materialen.

BETERE WAARDE ONMOGELIJK. GELIJKE WAARDE ONWAARSCHIJNLIJK. VERSCHIEDENHEID, SNIT EN MAAKSEL ON- OVERTROFFEN.



EERSTE KLAS KLEEREN. Prachtige Sortering voor Heeren, Jongelieden en Jongen voor het tegenwoordige Seizoen.

Ieder Kleedingstuk gemaakt in onze EIGEN Fabrieken in het West of England.

LET OP ONSE EENIG ADRES: J. LAWLEY & Co. Langemarkt-straat tot Kerkplein, Kaapstad.

VERGEET NIET! Dat wij een prachtige voorraad van nieuw-moedische goederen hebben zooals: Verwarmende Stoven waarin Olie en Kole gebruikt kunnen worden.

"Hekla," Bad, Geysers. Tuin Werktuigen Kruiwagens. Omheining Materialen.

KOCH & DIXIE, Hoek van Burg en Kasteel Straten, KAAPSTAD.

Gebr. PHILIP, HANDELAARS IN BOUWHOUT EN IJZERWAREN, Hebben altijd voorhanden alle grootten, in de volgende afdelingen: Rood en Oregon Pine, Delen, Vloerplanken, Zolderplanken, Bashout, Hickory, Essen-hout, Kajatenhout, en Pitchpine.

RAMEN, DEUREN, LIJSTEN, CEMENT, GALVANISEERD IJZER, en alle andere Bouwers IJzerwaren.

Exchange Place 19 en 21, KAAPSTAD.

Kunst Behangsel Papieren, VERVEN, OLIEK, KLEUREN, enz., Direct van de Molen. Prachtige Kunst Behangsel Papieren, van 3/4 per rol. Zwarte Gouden Papieren, van 9d. per rol.

Magazijnmeesters en Bouwers Balen, bevattende 350 rollen in 14 prachtige kleuren. Vrij op spoor te Kaapstad, in twee kwaliteiten, voor £5 10s. en £3 10s.

LLOYDS & COMPANY. Postbus 96. 58, Burgstraat, KAAPSTAD en Marktplaats, OOST LONDEN. Postbus 230.

Indoeders van Landbouwgereedschap en Machinerie.

LLOYDS "Aermotor" Windmolen. Geelkroopste en meest Economische Kraacht voor het Ophijzen van Groote of kleine melbeden.

WATER Huishouding of den Tuin, Het Drengen van Vee, Of Besproeiingsdoeleinden.

RIVIEREN, PUTTEN of BOORGATEN. Lloyds' molens hun eigen ervaren Operateurs naar alle deelen der Kolonie om "Aermotor" Windmolens op te richten.

"Oliver" Ploegen, "Planet Jr" Cultivators, Eggen, "Deering" Binders, Snijmachines, Maaiers en Harken.

LLOYDS' houden in voorraad alle soorten van Gereedschappen tenoodigd voor de Boerderij.

REGISTER. VEKOPINGEN. verpligten de Eigenaar om meer bekend te maken volgende loog gowaardeerde toebereidingen:

(1) C. H. BOSENBERG'S ORANGE AROMATIC STOMACHIC BITTERS, een magtversterkende en verteringsmiddel, zeer aangenaam geurig gemaakt op een speciaal doorgrond, een zachtwerkend hulpmiddel met wijn of water. Prijs 2/ per pint bottel.

(2) C. H. BOSENBERG'S beroemde CARRAGEEN OR IRISH MOSS EXTRACT, tegen Verkoudheden, Hoesten, Influenza enz. Prijs 1/6; per post 2/-.

(3) C. H. BOSENBERG'S NEURALGIA AND TOOTHACHE OURE (voor uitstekend gebruik), tegen Tandpijn, Aanziechts Neuralgia, enz. Brengt spoedig en zeker verlichting. Prijs 1/; per post 1/4.

(4) HUBBARD'S UNRIVALLED ESSENCE FOR LAMENESS IN HORSES. Uitwendig gebruikt. Volle bijzonderheden bij elke bottel. Prijs 4/-; per post 3/6. C. H. Bosenberg, Enige Agent.

(5) C. H. BOSENBERG'S 65 jarig beroemde PILE OR HEMORRHOIDAL POWDER. Deze beroemde poeder (C. H. Bosenberg) tegen de eerste gevallen van Aambeien is de enige echte. Prijs 2/-; per post 2/6.

(6) C. H. BOSENBERG'S INFANTS ANTACID POWDER. Een veilig en zeer kostbaar toebereid voor kleine kinderen die aan de algemene ongesteldheden lijden, voornamelijk die de gevolgen zijn van maag ongesteldheden. Prijs 1/6; per post 1/10.

(7) C. H. BOSENBERG'S GRAND SACHEROO SYRUP voor zingelieden en jonge kinderen. Veilig en onwaarschijnlijk gedurende de gezellige tijden van zingelieden en wanneer zij tanden krijgen. Prijs 1/-, 1/6, 2/- en 2/6; per post 6d., 9d. en 1/8 extra.

Alle bovengenoemde kostbare middelen worden verhoed bij de "SWAN PHARMACY," Oppgericht 1830, p/a. Bree en Kortmarkt Straten, Kaapstad, door C. H. BOSENBERG, Apotheker en Artsenijverder.

R. MÜLLER KLA VIEREN. HUN WONDERVOLLE TOON en merkwaardige duurzaamheid hebben hen met recht de unieke onderscheiding doen verdienen van de Piano te zijn, "die er door het gebruik beter op wordt."

DE PIANO, DIE U KOOPT, moet door de volmaaktheid van haar toon het oor aangenaam aan doen, en het ooh strelen door de fraaheid van haar uiterlijk, terwijl zij tevens door haar roep van duurzaamheid aan uw prakties en voldoet. Duizenden dergenen, die dit instrument tot hun volkomen tevredenheid gebruiken, zijn een krachtig bewijs, dat de "R. MÜLLER" al deze vereisten best.

Waar u ook moogt wonen, zal R. Müller u warme en instrument vinden, en R. Müller's gemakkelijke betalingswijze maakt het voor u mogelijk om een R. Müller Piano te bezitten.

R. MÜLLER'S UITSTALKAMERS, 40 en 70 Strand St., KAAPSTAD.

MOGUL WINDMOLENS. PAST VOOR IEDERE MANIER VAN POMPEN.

Torens, 4 Pijlers geheel gegalvaniseerd staal. Rakties, Pompen, "South Road" Ploegen, "Oxshank" Ploegen, Sig Zag Eggen, Harken, Voor Snijders, Pompen, voor de hand, Wind molens en andere leeuwkrachten.

Wij landen nu een scheepslading Enting Gereedschap voor het Ketten van Wijnstokken, jonge loten, enz. Deze goederen vielen verleden jaar groot succes ten deel. Wij ontvangen bestellingen voor dadelijke aflevering.

Schrijf op onze Geïllustreerde Catalogus; op aanvraag toegesonden.

GEORGE FINDLAY & Co. KAAPSTAD: Gedrukt en uitgegeven door de Druk Winkel & Co., bevestigd, aan het Kapoer Maatschappij Van de Handel de laar hoek van Burg- en Walestraten, Kaapstad.

Kaapse Afdelingsraad. Heffing van Wegbelasting, onder A.B. Wet 40 van 1889.

KENNIS wordt bij deze gegeven, ingevolge de voorrechten van Sektie 265, dat het het plan is van de Raad op een Vergadering, te worden gehouden op hun Kantoor, Groente Plein 10, op Maandag de 14de Augustus, a.s., te 10 ure v.m., op allen, er aan onderhevig, te heffen en op te leggen een Belasting van Zeven-achtsten van een penny (3d.) per £ op het bedrag van alle Ontvorennde Goederen in de Kaapse Afdeling, te worden verdeeld als volgt: De helft voor Hoofdwegen en de andere helft voor Afdelings Wegen en andere doeleinden.

Op last, H. v. d. WESTHUYSEN, Secretaris. Kaapse Afdelingsraad Groente Plein 10 Kaapstad. 12 Juli 1906.

Paarlse Afdelings Raad. DEVIATIE VAN WEG. KENNIS wordt bij deze gegeven dat in termen van Sektie 152 van Wet No. 40 van 1889, applicatie zal gemaakt worden aan zijn Excellentie de Gouverneur te verklaren bij proklamatie de rektie van de Hoofdweg, te verleggen als hierna beschreven: "Zekere Sektie van de Hoofdweg, de toering vormende naar de Oude Lady Grey Brug aan de Paarl zijde scheidt zich van het noordelijke bruggehoofd naar de hoek van Lady Grey Straat, gewoond bekend als Jones' Hoek, te worden gesloten, en de Sektie van de Weg van dezelfde hoek van Lady Grey Straat naar het bruggehoofd van de nieuwe brug zal in de plaats daarvan gesteld worden." Alle personen, objektie hebbende tegen de voorspeld deviatie moeten hun objektie schriftelijk indienen bij de ondergetekende binnen drie maanden vanaf datum deses.

Op Last, H. HERSE, Secretaris. 26 Juli, 1906. TANKS TE KOOP. Wood & Co. S. S. RYD, Malmesbury. 200 Gallon Cirkel gegalvaniseerd IJzeren Tanken, £1 15. 300 Gallon Cirkel gegalvaniseerd IJzeren Tanken £2 10. 400 Gallon Cirkel gegalvaniseerd IJzeren Tanken £3 5. 600 Gallon Cirkel gegalvaniseerd IJzeren Tanken £4 12 6. Deze prijzen zijn al netso kontant. Tanken worden op bestelling in alle grootten gemaakt in de kortst mogelijke tijd. Kranen in alle stes eschikt in Tanken Cijfers, en Toebehoren in alle grootten. Pompen en Windmolens geleverd en opgericht tegen goedgekeprijsen. Artesies Putten geboord onder Gouvernements subsidie. G. H. BOYD, Kontraakteur voor Waterwerken. Malmesbury.